

Solar-Glühbirne

Bedienungsanleitung

Wichtige Hinweise

Bitte lesen Sie die Gebrauchsanleitung vor der Verwendung der Glühbirne genau durch. Bewahren Sie die Anleitung für späteres Nachschlagen an einem sicheren Ort auf. Wenn Sie die Glühbirne an eine andere Person weitergeben, denken Sie daran, auch die Gebrauchsanleitung beizulegen.

- Wird dieses Produkt zweckentfremdet, falsch bedient oder nicht fachgerecht repariert, kann keine Haftung für eventuelle Schäden übernommen werden.
- Die Glühbirne ist kein Kinderspielzeug. Bewahren Sie die Solar-Glühbirne ausser Reichweite von Kindern auf.
- Die Solar-Glühbirne ist nicht wasserfest. Setzen Sie sie weder Regen noch Feuchtigkeit aus. Hängen Sie sie nur bei trockenem Wetter im Freien auf. Bewahren Sie die Glühbirne bei Nichtgebrauch an einem trockenen Ort auf.
- Die Solar-Glühbirne darf nicht fallen gelassen und keinen harten Schlägen ausgesetzt werden. Machen Sie die Glühbirne so fest, dass sie nicht herunter fallen kann.
- Die LEDs können nicht ersetzt werden. Wenn die LEDs verbraucht sind, muss die Glühbirne entsorgt werden.



Entsorgung von gebrauchten elektrischen und elektronischen Geräten (anzuwenden in den Ländern der europäischen Union und anderen europäischen Ländern mit einem separaten Sammelsystem für diese Geräte).

Das Symbol auf dem Produkt oder seiner Verpackung weist darauf hin, dass dieses Produkt nicht als normaler Haushaltsabfall zu behandeln ist, sondern an einer Annahmestelle für das Recycling von elektrischen und elektronischen Geräten abgegeben werden muss. Durch Ihren Beitrag zum korrekten Entsorgen dieses Produkts schützen Sie die Umwelt und die Gesundheit Ihrer Mitmenschen. Umwelt und Gesundheit werden durch falsches Entsorgen gefährdet. Materialrecycling hilft, den Verbrauch von Rohstoffen zu verringern. Weitere Informationen über das Recycling dieses Produkts erhalten Sie von Ihrer Gemeinde, den kommunalen Entsorgungsbetrieben oder dem Geschäft, in dem Sie das Produkt gekauft haben.

Traitement des appareils électriques et électroniques en fin de vie (applicable dans les pays de l'Union Européenne et aux autres pays européens disposant de systèmes de collecte sélective)

Ce symbole, apposé sur le produit ou sur son emballage, indique que ce produit ne doit pas être traité avec les déchets ménagers. Il doit être remis à un point de collecte approprié pour le recyclage des équipements électriques et électroniques. En s'assurant que ce produit est bien mis au rebut de manière appropriée, vous aiderez à prévenir les conséquences négatives potentielles pour l'environnement et la santé humaine. Le recyclage des matériaux aidera à conserver les ressources naturelles. Pour toute information supplémentaire au sujet du recyclage de ce produit, vous pouvez consulter votre municipalité, votre déchetterie ou le magasin où vous avez acheté le produit.

Trattamento del dispositivo elettrico o elettronico a fine vita (applicabile in tutti i paesi dell'Unione Europea e in quelli con sistema di raccolta differenziata)

Questo simbolo sul prodotto o sulla confezione indica che il prodotto non deve essere considerato come un normale rifiuto domestico, ma deve invece essere consegnato ad un punto di raccolta appropriato per il riciclo di apparecchi elettrici ed elettronici. Assicurandovi che questo prodotto sia smaltito correttamente, voi contribuirete a prevenire potenziali conseguenze negative per l'ambiente e per la salute che potrebbero altrimenti essere causate dal suo smaltimento inadeguato. Il riciclaggio dei materiali aiuta a conservare le risorse naturali. Per informazioni più dettagliate circa il riciclaggio di questo prodotto, potete contattare l'ufficio comunale, il servizio locale di smaltimento rifiuti oppure il negozio dove l'avete acquistato.

Anwendung

1. Schrauben Sie das Gewinde der Glühlampe ab und entfernen Sie das Solarpanel. Stellen Sie den Schalter auf der Unterseite des Solarpanels auf „ON“.
2. Bringen Sie den Draht mit den LEDs in die gewünschte Form. Setzen Sie das Solarpanel an seinen Platz zurück und schrauben Sie das Gewinde wieder fest.
3. Hängen Sie die Glühbirne an einem Ort auf, wo die Solarzelle von der Sonne bestrahlt wird.
4. Der Akku wird durch die Solarzelle geladen.
5. Wenn Sie den Schalter auf der Unterseite des Solarpanels auf „OFF“ stellen, ist die Glühlampe ausgeschaltet und der Akku wird nicht geladen.

Technische Daten

Modell:	EBS-SO15L(BULB) / 983739
Stromversorgung:	NiMh-Knopfzellen-Akku (1.2 V / 80 mAh); Akkuaufladung durch Solarzelle
Anzahl LEDs:	15 LEDs
Abmessungen:	Höhe: 23 cm / Durchmesser: 11 cm
Gewicht:	467 g

Irrtümer und technische Änderungen vorbehalten.

Ampoule solaire

Mode d'emploi

Avis importants

Lisez soigneusement le mode d'emploi avant d'employer l'ampoule pour la première fois. Gardez le manuel dans un endroit sûr pour des consultations futures. Lorsque vous passez l'ampoule à une autre personne, pensez à joindre ce mode d'emploi.

- On décline toute responsabilité en cas de dommages lorsque l'utilisation de l'ampoule s'écarte de son but original, si elle est employée de manière incorrecte ou réparée par des personnes non agréées.
- L'ampoule n'est pas un jouet pour enfants. Gardez l'ampoule solaire hors de portée des enfants.
- L'ampoule solaire ne résiste pas à l'eau. Ne l'exposez pas à la pluie ni à l'humidité. Suspendez l'ampoule seulement dehors par un temps sec. Gardez l'ampoule dans un endroit sec pendant les périodes de non utilisation.
- Il ne faut pas faire tomber l'ampoule solaire, ni l'exposer à des chocs violents. Attachez l'ampoule de manière à ce qu'elle ne risque pas de tomber.
- Les LED ne peuvent pas être remplacées. Lorsque les LED sont usées, il faut éliminer l'ampoule.

Utilisation

1. Dévissez le filetage de l'ampoule et détachez le panneau solaire. Placez l'interrupteur sur le côté inférieur du panneau solaire sur „ON”.
2. Placez le fil avec les LED dans la position désirée. Remettez le panneau solaire en place et rattachiez le filetage à l'ampoule.
3. Suspendez l'ampoule dans un endroit où le panneau solaire est exposé à la lumière de soleil.
4. L'accu est chargé par la cellule solaire.
5. Si vous placez l'interrupteur sur le côté inférieur du panneau solaire sur „OFF”, l'ampoule est éteinte et l'accu n'est pas chargé.

Spécifications techniques

Modèle:	EBS-SO15L(BULB) / 983739
Alimentation:	Pile bouton rechargeable au NiMh (1.2 V / 80 mAh); chargement par le panneau solaire
Nombre de LED:	15 LED
Dimensions:	Hauteur: 23 cm / diamètre: 11 cm
Poids:	467 g

Sous réserve d'erreurs et de modifications techniques.

Lampadina solare

Istruzioni per l'uso

Avvisi importanti

Leggete con cura le istruzioni per l'uso prima di usare la lampadina solare per la prima volta. Conservate il manuale in un posto sicuro per consultazioni future. Se cedete la lampadina ad un'altra persona, aggiungete anche le istruzioni per l'uso.

- Qualora la lampadina venga usata per uno scopo diverso da quello previsto, venga incorrettamente adoperata o riparata da personale non qualificato, si declina ogni responsabilità nel caso di eventuali danni.
- La lampadina non è un giocattolo da bambini. Conservate la lampadina al di fuori della portata dei bambini.
- La lampadina solare non resiste all'acqua. Non esponetela mai a pioggia o umidità. Suspendete la lampadina all'esterno soltanto in caso di tempo asciutto. Conservate la lampadina in un posto asciutto durante i periodi di non uso.
- Non fate mai cadere la lampadina solare, e non esponetela a forti urti. Attaccate la lampadina in modo che non possa cadere.
- Le lampadine LED non possono essere sostituite. Quando i LED sono usati, è necessario smaltire la lampadina.

Utilizzazione

1. Svitare la filettatura della lampadina e togliete il pannello solare. Posizionate l'interruttore sul lato inferiore del pannello solare su „ON”.
2. Piegate il filo con le lampadine in modo che ha la forma desiderata. Rimettete il pannello solare al suo posto e riavvitate la filettatura.
3. Suspendete la lampadina in un posto dove il pannello solare è esposto alla luce del sole.
4. L'accumulatore è caricato tramite la cellula solare.
5. Se l'interruttore sul lato inferiore del pannello solare è regolato su „OFF”, la lampadina è spenta e l'accumulatore non viene caricato.

Specifiche tecniche

Modello:	EBS-SO15L(BULB) / 983739
Alimentazione:	Pila a pastiglia ricaricabile al NiMh (1.2 V / 80 mAh); caricamento tramite il pannello solare
Numero di LED:	15 LED
Dimensioni:	Altezza: 23 cm / diametro: 11 cm
Peso:	467 g

Con riserva di errori e di modifiche tecniche.